

1865-08-05

AFSENDER

J. C. Jacobsen

MODTAGER

Carl Jacobsen

FAKTA

Type:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
Paris

Arkivplacering:
Uden FA nummer. Kasse F 3,1

Emneord:
Rejsebrev, rejsebreve

DOKUMENTINDHOLD

J. C. Jacobsen skriver om sine fortsatte rejseplaner og beder Carl om at sørge for, at hans mor benytter sig af kurbadene ved Helsingør

TRANSSKRIFTION

Paris Tirsdag Morgen d 15 August

Kjære Carl!

Da din Moder er i Helsingør, adresserer jeg dette Brev til dig, eller rettere disse Linier, thi idag, Keiserdagen, kan jeg ikke sidde længe ved Skrivebordet. Jeg fik ikke Tid til at skrive igaar, thi jeg kjørte hele Dagen Paris rundt, bogstavelig fra den ene Ende til den anden for at see paa Luft-Trykpumper, roterende Pumper, galvaniserede Mæskekar, osv, og efter Middag havde Bourgeois og Esquiron foreslaaet mig et Møde med dem i Café du grand Balcon, hvor vi discuterede til Midnat.- Idag skal jeg spise til Middag hos Bourgeois og derefter i Selskab med ham og Esquiron see Festen, som lover at blive glimrende, hvis det kun ikke bliver Regnveir, hvormed det i dette Øieblik begynder. Jeg har et Par Gange havt mine Venner til

Middag hos mig. D. v. s. i en Restauration og er næsten hver Dag samlet med en af dem. Iøvrigt har jeg besøgt Versailles, St. Claud, osv, men der er Meget, som jeg ikke faaer Tid til at see.- Naar jeg paa Tirsdag har modtaget Brevet fra Hjem-met, reiser jeg et Par Dage til Havre for at købe Egestave og besee Bryggerier. Min Afreise herfra vil finde Sted d 24 eller 25de for at være i Lübek d 27 om Eftermiddagen. Det er muligt at jeg tager herfra saa tidligt, at jeg kan opholde mig nogle Timer i Cøln.- For dette Tilfælde ønsker jeg, at det næste og sidste Brev fra Hjemmet maa blive afsendt paa Søndag istedet for om Mandagen, da det vilde være høist ubehageligt dersom jeg skulde nødt til at udsætte min Afreise for at vente efter Breve. Jeg er meget glad over at din Moder har taget Mod til at rive sig løs og at opholde sig nogen Tid ved Søbadene i Helsingør, hvoraf huns. 3 sikkert vil have megen Gavn. Jeg er som sædvanligt fuldkommen rask.- Hils din Moder og siig hende dette, samt at hun bør benytte Badene i Helsingør ret vedholdende for at hun kan være fuldkommen rask til min Hjemkomst.-Hils alle Omgivende og vore Venner fra din hengivne Fader

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Jacobsen.

P. S. Beed Kogsbølle at bestille 8 Lagerfade paa 22 Tdr af samme Model som mine største Fade, kun med den Forandring, at de skulde være forsynede med \"Port\" med \"Skrue\", ligesom de store Viinfade hos Viinhandleren. De maa være fuldkommen glatte indvendig, da de ikke skulle beges. De skulle være færdige til d. 15 September saavidt det er muligt.

Hoslagt sender jeg dig et Brev, som jeg begyndte i Reims, men ikke fik fuldendt. Det kunde trænge til nogen Tilføining, men den kan finde Sted mundtligt.-Hoslagte Brev til Lind bedes besørget.

På kuerten:

Monsieur

Monsieur Charles Jacobsen Etudiant

Carlsberg

Copenhagen

Brolæggerstræde N: 5

15/8 65
C.H.
Paris Erosly Morsgaard
18 August
Kjære Carl!
Du din Moder er i Helsingør,
adskilte mig alle Læser dit Brev, eller
velkommen disse Læser, thi idag, Søndag,
kan jeg ikke fikle længe ned Strømlandet.
Jeg fik alle tid til at skrive i går, thi
jeg gik alle dage i Paris med, bag
familiy for den nye fide til den anden
for at for den nye Læser, som er
første, galsensfærdige Mærker, og
efter Midly Joad Bourgeois og Esquiron
fæstet mig at møde med dem i Cafi
de grand balcon, hvor vi diskuterede
dit Brev. - Thy skal jeg fikle til
Midly for Bourgeois og Esquiron: helb
med den og Esquiron for Læser, som kan
at bliu glædet, som det den alle
Anger, som det: alle fikle Læser.
Jeg for at for Gange fikle min Mors
til

Minde for mig, I. a. p. t. en Bekendtgørelse
og en udsættelse for dag foretaget med os af
dem. Tilsvarende for mig bestemt Mandag, den
14. April, og, som det er muligt, som jeg
ikke kunne end til at se. - Men jeg var
Torsdag for modtaget besked fra Hæren,
medfor mig at for dagen til Hæren for
at gøre forberedelse og ikke begynde.
Min Afreise for mig vil finde sted p. 24 eller
25. for at være. Tilbage p. 27. om efter-
middagen. Det er muligt, at jeg tager
for mig for tidligt, at jeg kan afslutte mig
medt. Er det i Gæde. - Som det tilfældet
være mig, at det ikke er sidste besked fra
Hæren men bliver afsluttet fra Hæren
for lørdag i stedet for mandag.
Da det ikke er muligt i befragt, som jeg
stille bliver vædt til at udsætte min Afreise
for at være efter besked. - Jeg er meget
glad over at den kendte for sagt skal til
at være sig selv og at afslutte sig med end
med bevidst. Hilsninger, J. C. Jacobsen

skint mit Jane wegen Gans. Ich w.
samm. fadrandet, fildkammeren wack. -
Jelt die Madw og sig Jandt Ma, fant
at sin haw bejllte baden: Helt fagiet
ord mofaldend for at sin haw mare fildt
kammer wack hit min fildkammer. -
Jelt alle Omgivend og mare Kammer
for min fildkammer Sader
Jacobten.

J. J. Cant Kogballe at bestille
8 Lagrofede per 22 ckr af faanen Madde
samm min fildkammer Sader, sin med den
Larandning, at de fildte mare fildtjand
und "fald" und Kone, ligesom de fildte
Kunfede for Kunfandtaam. In mare mare
fildkammeren glatte indrandig, da de Ma fildte
beged. In fildte mare fildtje hit p 15
September faasitt at as uniligt.

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARISBERGFONDET

Jørgen fandt sig et Læse, som
jeg kiggede i. Reims, men ikke det
fuldvarth. Det Læse Læse er ugen
Cilpinum, men der Læse det
uimthet. —

Jørgen Læse det Læse det Læse det.

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARISBERGFONDET

